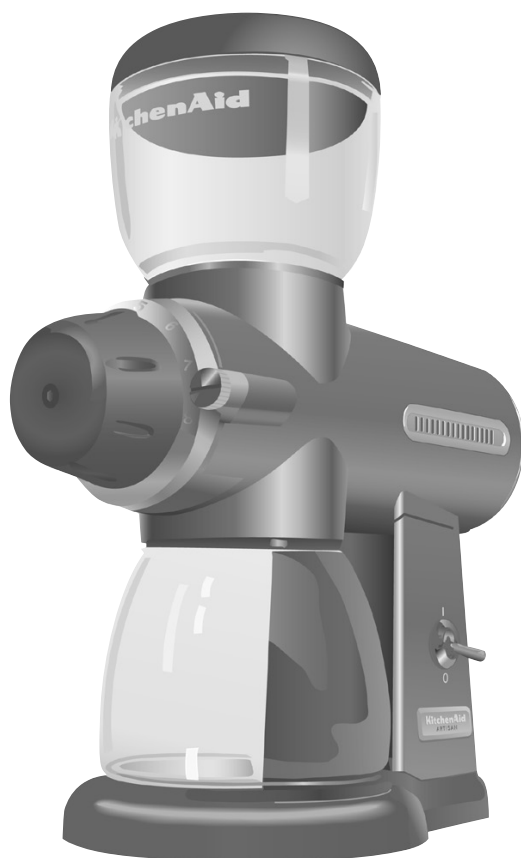


KitchenAid™

RÂȘNIȚĂ DE CAFEA ARTISAN™ GHIDUL CELOR MAI BUNE REZULTATE



Model 5KCG100
Râșniță de cafea

Română

Cuprins

Siguranța râșniței de cafea	3
Reguli importante de siguranță.....	4
Condiții electrice.....	5
Model 5KCG100.....	6
Caracteristicile râșniței de cafea.....	7
Modul de utilizare a Râșniței de Cafea Artisan™	8
Înainte de prima utilizare.....	8
Utilizarea râșniței de cafea	8
Tabelul de reglare a râșniței.....	9
Reglarea cuțitelor de măcinare	10
Reglare pentru un măcinat mai grosier.....	10
Reglare pentru un măcinat de finețe maximă.....	11
Sfaturi de utilizare a râșniței de cafea.....	12
Cum influențează măcinatul aroma.....	13
Îngrijire și curățare.....	14
Curățarea carcasei motorului și a compartimentelor.....	14
Curățarea cuțitelor.....	14
Reglarea cuțitelor pentru uzură	16
Înlocuirea cuțitelor.....	17
Depanare.....	18
Garanția râșniței de cafea KitchenAid™	19
Centre de service.....	19
Serviciul Clienți.....	20

Siguranța Râșniței de Cafea

Siguranța dvs. și a celorlalți este foarte importantă.

Am introdus în acest manual și am aplicat pe aparat multe mesaje de siguranță importante. Citiți și respectați întotdeauna toate mesajele de siguranță.



Acesta este simbolul de avertizare asupra siguranței.

Acest simbol vă avertizează asupra posibilelor pericole care vă pot ucide sau răni pe dvs. și pe ceilalți.

Toate mesajele de siguranță vor urma după simbolul de siguranță și după cuvântul "PERICOL" sau "AVERTIZARE." Aceste cuvinte înseamnă:

 **PERICOL**

Puteți fi ucis sau rănit grav dacă nu urmați imediat instrucțiunile.

 **AVERTIZARE**

Puteți fi ucis sau rănit grav dacă nu urmați instrucțiunile.

Toate mesajele de siguranță vă spun care este pericolul potențial, cum să reduceți probabilitatea de accident și ce se poate întâmpla dacă nu urmați instrucțiunile.

REGULI IMPORTANTE DE SIGURANȚĂ

Când folosiți aparate electrice trebuie să urmați întotdeauna măsurile fundamentale de precauție inclusiv următoarele:

1. Citiți toate instrucțiunile.
2. Pentru a proteja împotriva riscului de electrocutare nu scufundați râșnița de cafea în apă sau în alte lichide.
3. Deconectați râșnița de cafea de la priza de perete când nu o folosiți, înainte de a monta și demonta piese și înainte de curățare.
4. Evitați contactul cu piesele în mișcare.
5. Nu utilizați aparatul cu un cablu sau un ștecăr defect sau după ce aparatul a funcționat defectuos sau după ce a fost avariat în orice fel. Pentru a evita pericolul, aduceți aparatul la cel mai apropiat service autorizat pentru examinare, reparație sau reglare electrică ori mecanică.
6. Utilizarea atașamentelor accesorii care nu sunt recomandate sau vândute de KitchenAid pot provoca incendii, electrocutării sau accidente.
7. Nu folosiți aparatul în exterior.
8. Nu lăsați cablul să atârne deasupra marginii mesei sau a tejghelei sau să atingă suprafețe fierbinți.
9. Verificați magazia de boabe dacă conține obiecte străine înainte de a o utiliza.
10. Nu utilizați aparatul în alt scop decât cel pentru care a fost construit.
11. Acest aparat nu a fost construit pentru a fi utilizat de persoane (inclusiv copii) cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse, sau fără experiență și fără cunoștințe, decât dacă sunt supravegheate sau dacă au fost învățate cum să folosească aparatul, de către o persoană responsabilă de siguranța lor.
12. Copiii mici ar trebui supravegheați pentru a vă asigura că nu se joacă cu aparatul.

PĂSTRAȚI ACEST MANUAL

Acest aparat este marcat conform directivei europene 2002/96/EC cu privire la Reziduurile de Echipamente Electrice și Electronice (WEEE).

Dacă vă veți asigura că acest produs este aruncat corect veți ajuta la prevenirea posibilelor consecințe negative asupra mediului înconjurător și sănătății omului, care, în caz contrar, ar putea fi provocate de aruncarea necorespunzătoare a reziduurilor rezultate din acest produs.



Simbolul  aplicat pe produs sau în documentele care însoțesc produsul, indică

faptul că acest aparat nu trebuie tratat ca gunoi menajer. În schimb, trebuie predat unei unități de colectare autorizate pentru reciclarea echipamentelor electrice și electronice.

Aruncarea trebuie efectuată în conformitate cu legislația locală de mediu pentru aruncarea reziduurilor.

Pentru mai multe informații detaliate despre tratamentul, recuperarea și reciclarea acestui produs, vă rugăm să contactați biroul local, serviciul local de reciclare a deșeurilor sau magazinul de unde ați cumpărat produsul.

Condiții Electrice

Tensiune: 220–240 volți, curent alternativ
Frecvență: 50/60 Hz

NOTĂ: Această râșniță de cafea este prevăzută cu ștecăr de împământare. Pentru a reduce riscul de electrocutare, ștecărul trebuie să se potrivească în priză doar într-un singur sens. Dacă ștecărul nu se potrivește în priză contactați un electrician calificat. Nu modificați ștecărul.

A fost furnizat un cablu de curent mai scurt pentru a reduce riscul cauzate de încălcirea sau împiedicarea într-un cablu mai lung. Sunt disponibile prelungitoare și pot fi folosite dacă sunt folosite cu atenție.

Dacă folosiți un prelungitor:

- Valoarea electrică nominală marcată a prelungitorului trebuie să fie cel puțin egală cu valoarea nominală electrică a aparatului.
- Prelungitorul trebuie să aibă împământare.
- Cablul ar trebui întins astfel încât să nu atârne peste teșghea sau masă de unde poate fi tras de copii sau în care se poate împiedica cineva.

AVERTIZARE



Pericol de electrocutare

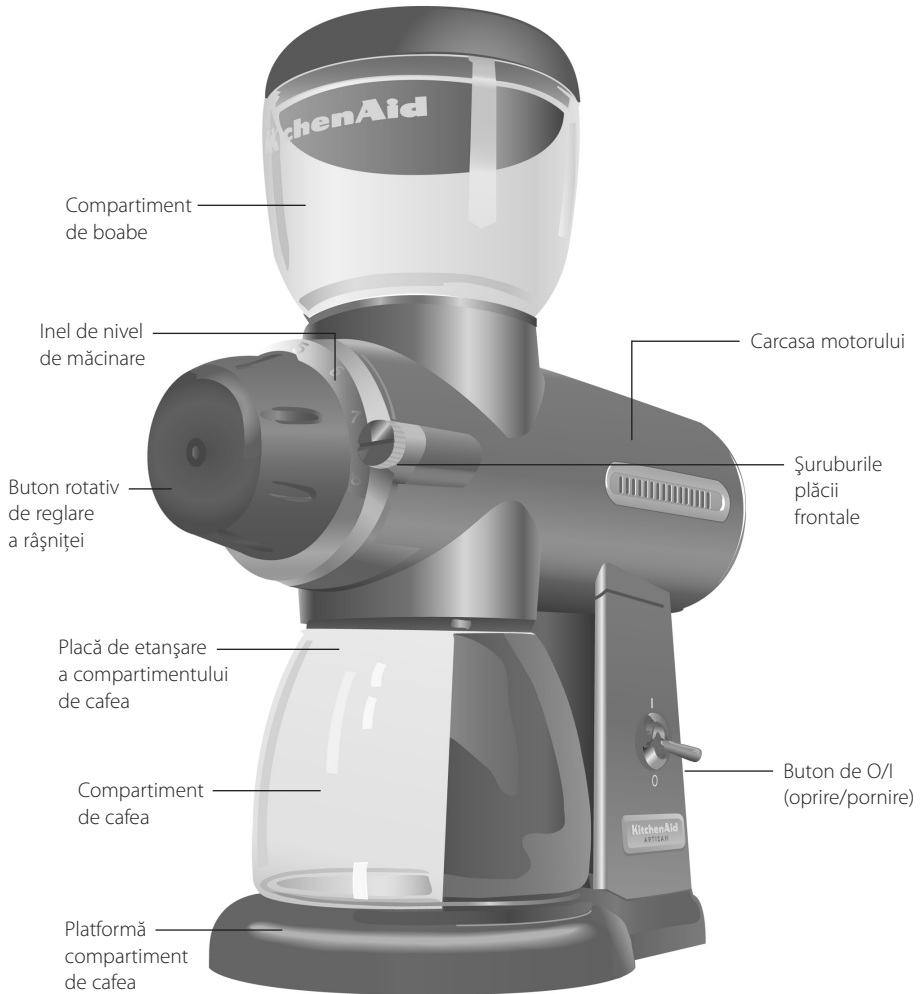
Conectați la o priză împământată.

Nu îndepărtați știftul de împământare.

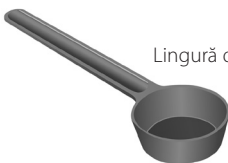
Nu folosiți adaptor.

Nerespectarea acestor instrucțiuni poate provoca decesul, incendiul sau șocul electric.

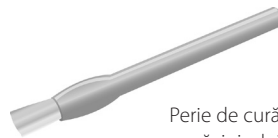
Model 5KCG100



Română



Lingură de cafea



Perie de curățare a măcișului

Model 5KCG100
Răsniță de cafea

Caracteristicile Râșniței de Cafea

Carcasa motorului

Carcasa metalică, turnată sub presiune, este stabilă, durabilă și ușor de curățat.

Compartiment de boabe

Compartimentul de boabe cu capacitatea de 198 g se poate deșuruba de pe carcasa motorului pentru curățare. Apăsăți capacul compartimentului pentru o umplere rapidă și facilă. Compartimentul de boabe și capacul se pot spăla în mașina de spălat vase (numai pe raftul superior).

Compartiment de cafea

Compartimentul de cafea este făcut din sticlă pentru a minimiza lipirea statică a măcinșului de cafea. Compartimentul de cafea poate fi spălat în mașina de spălat vase (numai pe raftul superior).

Platformă compartiment de cafea

Platforma susține compartimentul de cafea sub jgheabul de măcinare.

Placă de etanșare a compartimentului de cafea

Placa ajută la poziționarea compartimentului de cafea sub jgheabul de măcinare și împiedică pierderea măcinșului.

Buton rotativ de reglare a râșniței

Butonul rotativ mare și ușor de folosit permite alegerea unuia dintre cele 15 nivele de măcinat în trepte de câte jumătate de pas de la 1 la 8.

Inel de nivel de măcinare

Pe inelul metalic sunt indicate nivelele de măcinare de la 1 (grosier) până la 8 (fin).

Buton de pornire/oprire

Comutați pe "I" pentru măcinare și pe "O" pentru oprire.

Ansamblul și șuruburile plăcii frontale

Ansamblul include butonul rotativ de reglare a râșniței și inelul de nivele de măcinare. Cele două șuruburi ale plăcii frontale fixează ansamblul plăcii frontale pe carcasa motorului. Desfaceți șuruburile și îndepărtați ansamblul plăcii frontale pentru a ajunge la cuțite.

Cuțite de precizie din oțel inoxidabil

Cuțitele mari și plate, cu diametrul de 5.72 cm, au o durată lungă de viață și oferă o consistență superbă a măcinșului. Cuțitele pot fi reglate astfel încât să compenseze uzura, sau pot fi calibrate pentru a îndeplini cele mai stricte cerințe de dimensiune a măcinșului pentru cafea espresso și pentru măcinatul de tip Presă Franceză.

Funcționare la turație mică

Un motor special, cu curent continuu, și un sistem de reducere a vitezei încetinesc mișcarea de rotație a cuțitelor, minimizând încălzirea fricționară a granulelor de cafea și păstrând aroma cafelei. Funcționarea la turație mică reduce totodată încărcarea statică - și "lipirea" - cafelei măcinate.

Cablu de curent cu clemă

Cablul rotund nu are cusături în care să se poată infiltra cafeaua măcinată; cleva poate fi folosită pentru a aduna cablul în exces.

Bază metalică dintr-o singură piesă, cu picior metalic anti-alunecare

Baza metalică oferă o platformă stabilă râșniței. Picioarele din cauciuc amortizează zgomotul și vibrațiile și ajută la protejarea blatului.

Perie de curățare a râșniței

Peria cu păr des mătură rapid și ușor măcinșul de pe cuțite.

Lingură de cafea

O lingură rasă de cafea conține 7 g de cafea, exact cantitatea potrivită pentru o singură ceașcă (30 ml) de espresso.

Modul de utilizare a Râșniței de Cafea Artisan™

Înainte De Prima Utilizare

Înainte de a utiliza râșnița de cafea, ștergeți carcasa motorului și cablul cu o cârpă umedă și curată. Spălați compartimentul de boabe, capacul compartimentului de cafea și compartimentul de cafea cu apă caldă și detergent, apoi clătiți-le și uscați-le. Compartimentul de boabe, capacul acestuia și compartimentul de cafea pot fi spălate și pe raftul superior al mașinii de spălat vase.

Utilizarea râșniței de cafea

1. Asigurați-vă că râșnița de cafea nu este conectată la priza de curent. Atașați compartimentul de boabe deasupra carcasei motorului rotindu-l în sensul acelor de ceasornic până la blocare.



2. Glisați compartimentul de cafea pe platforma sa; placa de etanșare a compartimentului de cafea de pe carcasa motorului se va comprima puțin pentru a încorpora compartimentul de cafea. Asigurați-vă că compartimentul de cafea stă în mijlocul platformei de boabe.



3. Umpleți compartimentul de boabe până la nivelul dorit. Umplut la maxim, compartimentul de boabe conține 198 g de boabe.

NOTĂ: Acest produs a fost construit numai pentru a măcina boabe de cafea întregi.

AVERTIZARE



Pericol de electrocutare

Conectați la o priză împământată.

Nu îndepărtați știftul de împământare.

Nu folosiți adaptor.

Nerespectarea acestor instrucțiuni poate provoca decesul, incendiul sau șocul electric.

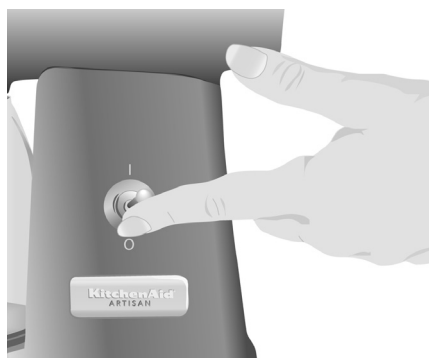
4. Așezați capacul compartimentului de boabe pe compartimentul de boabe.
5. Conectați aparatul la o priză de curent. Clema prevăzută pe cablul de alimentare poate fi folosită pentru a aduna cablul în exces.

Modul de utilizare a Râșniței de Cafea Artisan™

6. Selectați nivelul de măcinare rotind butonul rotativ de control la valoarea dorită, indicată pe inelul de nivel de măcinare. A se vedea tabelul de reglare a râșniței de mai jos pentru a potrivi nivelul de măcinare cu procesul dvs. de brasaj. Prin utilizare veți putea rafina setările pentru a se potrivi cu gusturile dvs.



7. Pentru a măcina cafea, comutați butonul "O/I" în poziția "I".



8. După măcinarea cantității dorite de cafea, comutați butonul "O/I" în poziția "O", îndepărtați compartimentul de cafea și preluați cu lingura cafeaua măcinată.

NOTĂ: Pentru că între cuțite pot rămâne boabe măcinate parțial după oprirea râșniței de cafea, selectarea unei măcinări mai fine poate fi mai ușoară când râșnița de cafea este în funcțiune.

Tabelul de Reglare a Râșniței

Reglaj	Măcinat	Pentru	Dimensiunea medie a cafelei măcinate produsă de râșniță înainte de reglare
8	Fin	Espresso	250 microni
5	Mediu	Picurare automată	750 microni
1	Grosier	Presare Franceză	1250 microni

Reglarea cuțitelor de măcinare

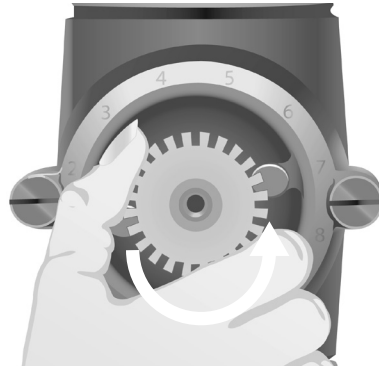
Râșnița de cafea Artisan™ va măcina cafeaua potrivit pentru aproape toate tipurile de brasaj. Dacă sunteți pasionat de cafeaua espresso sau de Presa Franceză, puteți regla cuțitele pentru a imprima o performanță optimă stilului dvs. de brasaj. Prin reglare, Râșnița de Cafea Artisan™ va îndeplini cu ușurință până și cele mai stricte specificații de dimensiune a cafelei măcinate pentru brasaj espresso (250 micrometri mărimea granulei) sau pentru brasaj Presă Franceză (mărimea granulei: 1500 micrometri).

Reglare pentru un măcinat mai grosier

Dacă reglați râșnița pentru a produce un măcinat mai grosier, mărimea granulelor va crește pentru toată gama de măcinat și cel mai fin nivel poate deveni prea grosier pentru espresso. (Pentru a recalibra râșnița pentru finețe maximă, consultați pagina 11.)

1. Rotiți butonul de reglare a râșniței la nivelul "1".
2. Cu ajutorul unei chei fixe de 4 mm, îndepărtați șurubul situat în fața butonului de reglare a râșniței rotindu-l în sens opus acelor de ceasornic. După eliberarea șurubului, îndepărtați butonul de reglare a râșniței. Mecanismul de reglare alb al râșniței ar trebui să se poată vedea după îndepărtarea butonului rotativ.

3. Rotiți mecanismul de reglare a râșniței în sens opus acelor de ceasornic până când auziți un clic sau rețineți-l până când sunetul de clic se diminuează și mecanismul opune o rezistență mică la rotire.



4. Montați la loc butonul de reglare a râșniței, asigurându-vă că indicatorul acestuia indică nivelul "1".

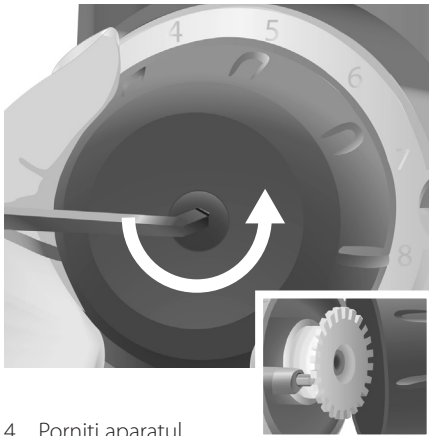
Reglarea cuțitelor de măcinare

Reglare pentru un măcinat de finețe maximă

Reglarea răsniței pentru finețe maximă va reduce puțin dimensiunile granulei în tot intervalul de măcinare. (Pentru a regla unitatea să genereze granule mai grosiere, a se vedea la pagina 10.)

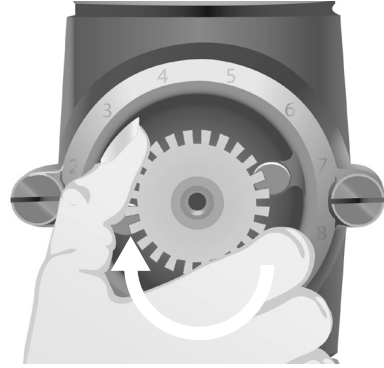
1. Goliți compartimentul de boabe, și apoi utilizați răsnița câteva secunde pentru a curăța boabele rămase în mașină.
2. Rotiți butonul de reglare a răsniței la nivelul "8".
3. Cu ajutorul unei chei fixe de 4 mm, îndepărtați șurubul situat în fața butonului de reglare a răsniței rotindu-l în sens opus acelor de ceasornic. Țineți butonul de reglare al granulei astfel încât să nu se învârtă în timpul îndepărtării șurubului. După eliberarea șurubului îndepărtați butonul de reglare a răsniței.

Mecanismul de reglare alb, al răsniței, ar trebui să se vadă după îndepărtarea butonului de reglare a răsniței.



4. Porniți aparatul comutând butonul "O/I" în poziția "I".

5. Rotiți mecanismul de reglare a răsniței în sensul acelor de ceasornic cu 1 clic sau împiedicați cuțitele să se atingă unul de altul - când se ating cuțitele vor emite un sunet distinct de frecare sau răzuire.



6. Când cuțitele se ating, rotiți mecanismul de reglare a răsniței în sens opus acelor de ceasornic cu 1 clic sau rețineți-l. Sunetul de răzuire sau frecare se va opri. Opriți răsnița comutând butonul "O/I" în poziția "O". Acum răsnița este reglată să macine cu finețe maximă.
7. Montați la loc butonul rotativ de reglare a răsniței, asigurându-vă că indicatorul său indică nivelul de măcinare "8".

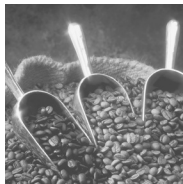
NOTĂ: Dacă răsnița de cafea emite un sunet de răzuire sau de frecare în timpul utilizării înseamnă că cuțitele au fost reglate greșit. Cuțitele se vor deteriora. Reglați din nou cuțitele imediat.

Sfaturi de utilizare a râșniței de cafea

1. Selectați măcinatul corect pentru procesul de brasaj pe care-l utilizați. Sunt disponibile 15 nivele de măcinare în trepte de câte jumătate de pas de la 1 la 8. Nivelul 8 produce un măcinat foarte fin, perfect pentru cafeaua espresso, în timp ce de la nivelul 4½ până la nivelul 6 se produce un măcinat mediu, potrivit pentru expresoarele de cafea cu picurare automată, iar 1 reprezintă nivelul pentru cel mai grosier măcinat, potrivit pentru brasajul de Presă Franceză. Experimentați – gusturile dvs. pot fi potrivite folosind un măcinat mai fin sau mai grosier.



2. Pentru cafeaua din procesul standard de picurare, un punct bun de pornire este utilizarea a 28 g de cafea pentru fiecare 500 ml de apă de brasaj, măsurată cu carafa (o cană de carafă conține



circa 127 ml). De regulă, măcinatul mai fin necesită mai puțină cafea, dar folosirea unui măcinat prea fin va determina o aromă amară - a se vedea "Cum influențează măcinatul aroma" - de la pagina 13.

Dacă preferați mai mult cafeaua slabă decât medie, este mai bine să brasați folosind o cantitate normală de cafea măcinată și să diluați apoi rezultatul cu apă fierbinte. Astfel, veți maximiza aroma și veți minimiza amăreala.

3. Cafeaua măcinată își pierde aroma și gustul foarte repede. Pentru a obține cele mai bune rezultate măcinați numai atât cât intenționați să folosiți imediat.
4. Pentru a păstra prospețimea, boabele de cafea ar trebui păstrate într-un container ermetic și ținute într-un loc rece și întunecat. Nu este recomandată păstrarea boabelor în compartimentul de boabe al râșniței de cafea pe o perioadă îndelungată.
5. Curățați frecvent compartimentul de cafea și cuțitele.
6. Măcinarea boabelor de cafea aromate va imprima un gust de cafea oricărei alte cafele măcinate în râșniță. Dacă vă place cafeaua aromată, cel mai bine este să adăugați siropuri sau creme aromate în cafea după brasaj sau să măcinați boabele aromate într-o altă râșniță.

NOTĂ: Cuțitele vor trebui curățate mult mai frecvent când măcinați boabe de cafea aromată. Râșnița a fost construită numai pentru măcinarea boabelor de cafea întregi. Nu măcinați alte produse.

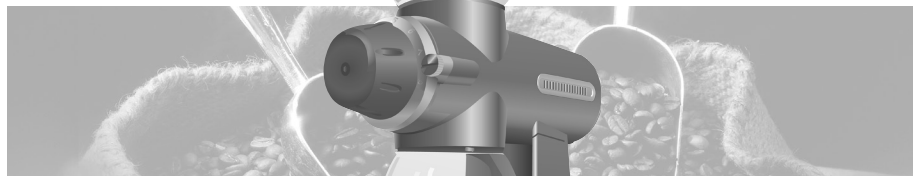
Cum Influențează Măcinatul Aroma

Aroma cafelei depinde de o varietate de factori, inclusiv de calitatea, prospețimea și prăjirea boabelor, de puritatea apei de brasaj, de curățenia echipamentului de brasaj și de temperatura de brasaj. Finețea și consistența măcinatului sunt și ele critice.

Cafeaua măcinată prea fin pentru un anumit proces de brasaj - de exemplu, folosind o râșniță fină pentru espresso într-un expresor cu picurare - va determina ca apa

subextrase, determinând o calitate foarte proastă. Nu este surprinzător faptul că o râșniță de precizie este obligatorie pentru un espresso bun, care este brasat cu apă la o temperatură apropiată de punctul de fierbere sub 9 bari de presiune.

Calitatea măcinatului cafelei este legată direct de tipul de râșniță folosită. Râșnițele de mare viteză cu seturi de cuțite mici sunt, de regulă, incapabile să ofere finețea sau



de brasaj să supraextragă uleiurile și compușii aromatici din cafea, generând un brasaj extrem de iute și amar. Dimpotrivă, cafeaua măcinată prea grosier pentru un anumit proces va determina subextragerea uleiurilor și a esențelor, conducând la o aromă foarte subțire și slabă. Dacă folosiți râșnița potrivită, adăugarea a mai multă cafea face brasajul mai tare fără a-l amări excesiv.

Consistența măcinatului este, de asemenea, un factor important pentru aroma cafelei - și absolut critic pentru realizarea unei cafele espresso grozave. Dacă granulele sunt uniforme, din fiecare vor fi extrase cantități egale de compuși solubili. Dacă granulele variază ca dimensiune, unele vor fi supraextrase în timp ce altele vor fi

consistența necesară pentru cel mai bun espresso. Ele încălzesc totodată excesiv boabele în timpul măcinatului, ceea ce conduce la pierderea gustului și a aromei.

Râșnița de Cafea Artisan™ este prevăzută cu o pereche de cuțite mari în stil comercial pentru a măcina cafeaua cu precizie. Încălzirea provocată prin frecare este minimizată de un sistem de reducere a accelerației care încetinește mișcarea de rotație a cuțitelor iar uniformitatea este îmbunătățită de un mecanism elicoidal care transportă boabele către cuțite într-un ritm controlat. Rezultatul este un măcinat superb care permite obținerea celei mai bune cafele și a celui mai bun espresso.

Îngrijire și Curățare

Curățarea Carcasei Motorului și a Compartimentelor

- Asigurați-vă că râșnița de cafea este comutată în poziția "O" și deconectată de la priza de curent înainte de curățenie.
- Nu scufundați carcasa motorului în apă.
- Nu scufundați în apă cuțitele, ansamblul arborelui de râșnire sau ansamblul plăcii frontale.
- Nu folosiți detergenți abrazivi sau bureți de sârmă.

Ștergeți carcasa motorului și cablul cu o cârpă umedă și curată. Uscați cu o cârpă moale.

Spălați compartimentul de cafea, de boabe și capacul compartimentului de boabe cu apă cu detergent apoi clătiți și uscați. Compartimentul de boabe, capacul acestuia și compartimentul de cafea pot fi spălate și în mașina de spălat vase pe rafal superior.

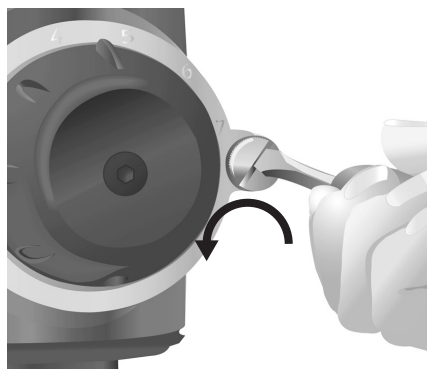
Curățarea Cuțitelor

Dacă râșnița este folosită frecvent, cuțitele trebuie curățate o dată la două săptămâni pentru cea mai bună performanță. Curățarea permite cuțitelor să genereze cele mai fine și mai consistente granule - ceea ce este foarte importantă când măcinați cafea pentru espresso.

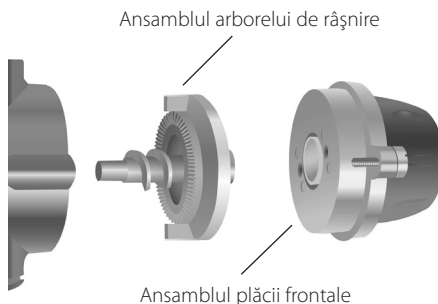
Corpurile străine - cum sunt pietricelele sau rămurelele - pătrund uneori în toată cafeaua boabe. Aceste materii pot provoca blocarea râșniței. În acest caz, urmați procedura de curățare a râșniței pentru a îndepărta materiile străine.

1. Asigurați-vă că râșnița este comutată în poziția "O" și este deconectată de la priza de curent. Îndepărtați compartimentul de cafea și compartimentul de boabe din râșniță.

2. Cu ajutorul unei șurubelnițe cu cap plat, rotiți cele două șuruburi de pe placa frontală în sens opus acelor de ceasornic până când ansamblul plăcii frontale se eliberează. (Șuruburile plăcii frontale sunt prevăzute cu cleme de reținere care împiedică îndepărtarea lor de pe ansamblul plăcii frontale.)

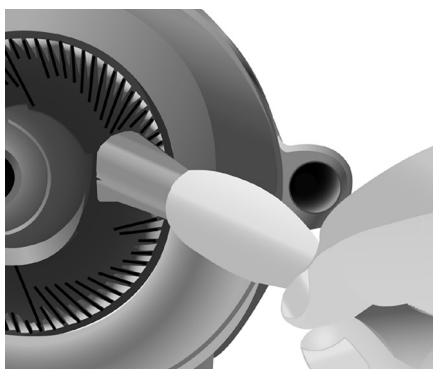
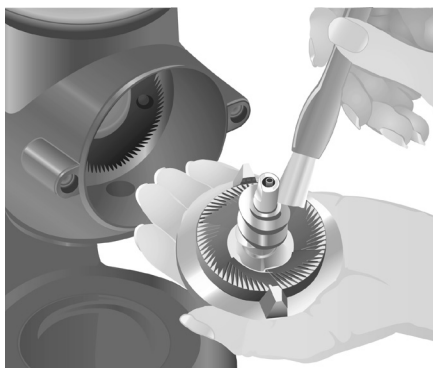


3. Alunecați cu atenție ansamblul plăcii frontale în afara carcasei motorului. Ansamblul separat al arborelui râșniței din interiorul carcasei motorului va aluneca afară din ansamblul plăcii frontale. Introduceți mâna sub ansamblul arborelui râșniței pentru a-l împiedica să cadă în momentul îndepărtării ansamblului plăcii frontale. Dacă ansamblul arborelui de râșnire nu alunecă afară din ansamblul plăcii frontale prindeți arborele central din ansamblul arborelui de râșniță și îndepărtați-l din carcasă.



Îngrijire și Curățare

4. Cu ajutorul periei de curățare a râșniței curățați râșnița montată pe ansamblul arborelui de măcinare și râșnița montată în carcasa motorului.

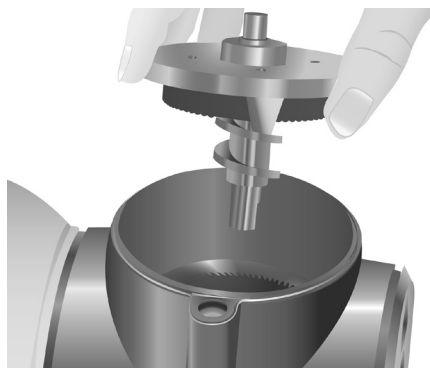


NOTĂ: Nu spălați niciodată râșnița sau ansamblul arborelui de râșnire cu apă. Păstrați-le uscate permanent.

5. După curățare, înclinați râșnița de cafea spre spate astfel încât fața carcasei motorului să fie îndreptată cu fața în sus.

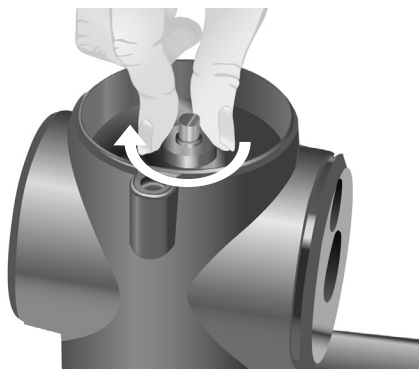


6. Cu arborele spiralat în formă de tirbușon, îndreptat cu fața spre carcasa motorului, introduceți ansamblul arborelui de râșnire în râșnița de cafea. Țineți drept ansamblul arborelui de râșnire astfel încât vârful arborelui spiralat să se alinieze la priza mică din carcasa motorului.



Îngrijire și Curățare

7. După ce ansamblul arborelui de măcinare intră în carcasa motorului rotiți ansamblul până când cade pe poziție. După ce l-ați poziționat corect, ansamblul arborelui de măcinare nu trebuie să se rotească.



9. După ce ați strâns cu degetul șuruburile plăcii frontale folosiți o șurubelniță cu cap plat pentru a le strânge până la blocare.
10. Așezați în picioare râșnița de cafea. Acum este pregătită de utilizare.

Reglarea Cuțitelor pentru Uzură

Cuțitele sunt făcute din oțel inoxidabil de calitate superioară pentru o longevitate excepțională. Însă, după o utilizare prelungită cuțitele trebuie reglate pentru a compensa uzura. Dacă granulele - mai ales pentru espresso - nu sunt atât de fine pe cât ar trebui să fie, probabil că trebuie făcut un reglaj.

Vă rugăm să consultați "Reglarea Cuțitelor" de la pagina 11 pentru informații despre reglarea cuțitelor astfel încât să ofere finețe maximă.

8. Așezați ansamblul plăcii frontale pe carcasa motorului. Asigurați-vă că numerele de pe inelul de nivel de măcinare sunt poziționate deasupra ansamblului. Folosindu-vă degetele strângeți șuruburile plăcii frontale, rotindu-le în sensul acelor de ceasornic. Strângeți șuruburile alternativ, ținându-le uniform - nu strângeți complet un șurub înainte de a-l strânge pe celălalt.



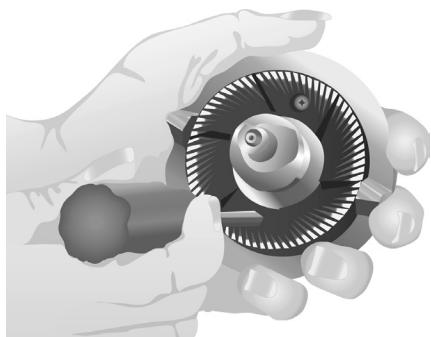
Îngrijire și Curățare

Înlocuirea Cuțitelor

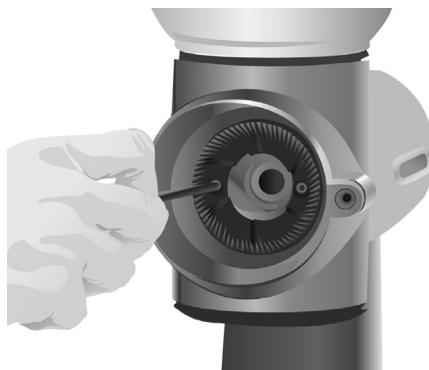
Dacă cuțitele s-au deteriorat sau au ajuns la sfârșitul duratei lor de viață (de regulă, după măcinarea a 270–360 kg de cafea), pot fi înlocuite foarte ușor. Consultați "Centre de Service" la pagina 19 pentru a comanda un set de cuțite de schimb.

Pentru a Înlocui Cuțitele:

1. Îndepărtați ansamblurile plăcii frontale și al arborelui de măcinare. Pentru instrucțiuni, a se vedea "Curățarea cuțitelor" pașii 1, 2 și 3 de la pagina 14.
2. Cu ajutorul unei șurubelnițe, îndepărtați cuțitul din ansamblul arborelui de cuțite rotind cele două șuruburi de montaj în sens opus acelor de ceasornic până când se eliberează.



3. Îndepărtați cuțitul din carcasa motorului rotind cele două șuruburi de montaj în sens opus acelor de ceasornic până la eliberare.



4. Prindeți cuțitele de schimb de ansamblul arborelui de cuțite și carcasa motorului folosind șuruburile de montaj. Asigurați-vă că suprafețele de tăiere ale cuțitelor sunt îndreptate cu fața către exterior și că șuruburile de montaj sunt strânse.
5. Introduceți ansamblul arborelui de cuțite în carcasa motorului și prindeți ansamblul plăcii frontale. Pentru instrucțiuni, a se vedea "Curățarea Cuțitelor" pașii 5–10 de la paginile 15 și 16.

Depanare

Dacă râșnița nu funcționează când o porniți:

Verificați dacă râșnița de cafea este conectată la o priză de curent. Dacă este conectată la priza de curent, deconectați-o și apoi conectați-o din nou. Dacă râșnița de cafea tot nu funcționează verificați siguranța sau întrerupătorul de pe circuitul electric la care este conectată râșnița și asigurați-vă că circuitul este închis. Dacă râșnița nu funcționează după ce ați luat aceste măsuri, este posibil ca un corp străin să blocheze cuțitele de măcinare. A se vedea "Curățarea cuțitelor" de la pagina 14 pentru mai multe informații.

Dacă râșnița funcționează când o porniți, dar nu macină cafeaua:

Cuțitele trebuie curățate sau sunt uzate. A se vedea "Curățarea cuțitelor" de la pagina 14 sau "Înlocuirea cuțitelor" de la pagina 17 pentru mai multe informații.

Dacă râșnița de cafea funcționează normal dar se întrerupe brusc:

Opriti imediat râșnița de cafea. Un corp străin, cum ar fi o piatră sau o bucată de creangă s-a blocat în cuțitele de măcinare. A se vedea "Curățarea cuțitelor" de la pagina 14 pentru mai multe informații.

Dacă râșnița macină prea grosier sau dacă nu generează un interval acceptabil de granule:

Consultați "Reglarea cuțitelor" de la pagina 11 sau "Înlocuirea cuțitelor" de la pagina 17 pentru mai multe informații.

Dacă problema nu poate fi rezolvată cu măsurile de mai sus, a se vedea Garanția Râșniței de Cafea KitchenAid™ de la pagina 19.*

* Nu returnați Râșnița de Cafea vânzătorului - el nu oferă service.

Garanția Râșniței de Cafea KitchenAid™

Acoperirea garanției:	KitchenAid va plăti pentru:	KitchenAid nu va plăti pentru:
<p>Europa, Australia și Noua Zeelandă: Garanție completă de doi ani de la data cumpărării.</p> <p>Celelalte: O garanție completă de un an de la data cumpărării.</p>	Piese de schimb și manopera de reparație pentru remedierea defectelor de material sau manoperă. Service-ul trebuie furnizat de un centru de service autorizat KitchenAid.	A. Reparații dacă Râșnița de Cafea este folosită pentru alte operații decât pentru pregătirea alimentelor. B. Avarii rezultate din accidente, modificări, utilizare necorespunzătoare, abuz sau instalare/ utilizare prin nerespectarea legislației electrice locale.

KITCHENAID NU-ȘI ASUMĂ RĂSPUNDEREA PENTRU PREJUDICIILE INDIRECTE.

Centre de Service

Toate lucrările de service trebuie executate la nivel local de un centru de service autorizat KitchenAid. Contactați dealerul de la unitatea de la care ați cumpărat aparatul pentru a obține numele celui mai apropiat centru de service autorizat KitchenAid.

BILANCIA EXIM SRL

DN1 KM 19,3 Corbeanca,
Ilfov, Romania

Vânzări:

Tel.: +40-(0)21-352.88.88
Fax: +40-(0)21-352.33.33

vanzari@bilancia.ro

www.bilancia.ro

Serviciul Clienți

BILANCIA EXIM SRL

Service:

Tel.: +40-(0)21-352.38.68

Fax: +40-(0)21-352.38.63

service@bilancia.ro

www.bilancia.ro

Română



FOR THE WAY IT'S MADE.™

® Marcă înregistrată a societății KitchenAid, U.S.A.

™ Marcă înregistrată de societatea KitchenAid, U.S.A.

© 2011. Toate drepturile rezervate.

Specificațiile pot fi modificate fără preaviz.

(7054ldZw0111)